

# **Navina Classic**

# DARMIRRIGATION LEICHT GEMACHT

Navina Classic erleichert die Darmirrigation. Eine effektive Möglichkeit zur Darmirrigation mit manueller Handpumpe.



**Navina**<sup>™</sup>



# WARUM DARMIRRIGATION?

Die Darmspülung, auch transanale Irrigation (TAI) genannt, ist eine wirksame Therapie für viele Menschen, die unter Darmfunktionsstörungen leiden. Sie kann zur Wiederherstellung einer gesunden Darmroutine beitragen und Ihnen helfen, die Kontrolle darüber zurückzugewinnen, wann und wo Sie auf die Toilette gehen müssen. Dadurch verschwindet die Angst vor Missgeschicken, und Sie können Ihr Leben weiterleben, ohne ständig an Ihren Darm und den nächsten Toilettengang denken zu müssen.

Wenn die Darmirrigation mit dem medikamentösen Darmmanagement verglichen wird, ergeben sich folgende Vorteile:

- weniger Beschwerden über Verstopfung,
- weniger Stuhlverlust.
- · verbesserte symptombezogene Lebensqualität,
- geringerer Zeitaufwand für das Darmmanagement.

# NAVINA CLASSIC

# **Darmirrigation leicht gemacht**

Navina Classic wurde gemeinsam mit Anwendern und medizinischem Fachpersonal mit einem Ziel entwickelt: die Darmspülung zu vereinfachen.

Die manuelle Kontrolleinheit mit farbkodierten Anschlüssen und beschreibenden Symbolen, ist intuitiv und einfach zu bedienen. Navina Classic ist verlässlich und gibt Ihnen die Kontrolle. Zwei separate Handpumpen regeln das Aufblasen des Ballons und das Einfüllen von Wasser, so dass Sie es manuell an Ihre Bedürfnisse anpassen können.





Einfacher Zusammenbau und praktische Handhabung.



Zuverlässige, manuelle Steuerung.



Die Kontrolleinheit kann für 100 Behandlungen verwendet werden.

# Was ist im Navina Classic Starter-Set enthalten?



#### Wasserbehälter

- Robust und stabil
- 1,5 Liter Fassungsvermögen
- · Zusammenfaltbar
- Leicht zu öffnender Deckel



#### Schlauchset

- Farblich gekennzeichnete Anschlüsse für einen einfachen Zusammenbau
- Flexible und dennoch robuste Wasser- und Luftschläuche
- · Einfach zu reinigen



# Katheter/Konus

- Weiches und flexibles Material
- Gleitfähige, hydrophile Oberfläche für leichtes Einführen und Herausziehen
- Einmalgebrauch



### Tragetasche und Zubehörset

- Tragetasche für Reise und Aufbewahrung
- Griffringe, wenn zusätzlicher Halt benötigt wird
- Umhängeband, um die Kontrolleinheit um den Hals zu hängen





#### **Navina Darmmanagement**

Wir wissen, dass es für die Darmversorgung keine Standardlösung gibt. Deshalb sind wir stolz darauf, eine Reihe von Lösungen anbieten zu können, die den Bedürfnissen jedes Einzelnen gerecht werden, und das alles unter einer Marke, die Ihnen unabhängig von der Produktwahl dieselbe Qualität, Benutzerfreundlichkeit und Flexibilität verspricht.

Wir bei Wellspect entwickeln innovative Lösungen für die Kontinenzversorgung, um die Lebensqualität von Menschen mit Blasen- und Darmproblemen zu verbessern. Wir helfen unseren Anwendern, mehr Selbstvertrauen und Unabhängigkeit sowie Gesundheit und Wohlbefinden zu erlangen. Seit über 40 Jahren sind wir mit unseren Produktmarken LoFric\* und Navina™ führend in der Branche. Wir sind stets bestrebt, die Auswirkungen unserer Produkte auf die Umwelt zu minimieren und bemühen uns leidenschaftlich, klimaneutral zu werden. Wir arbeiten mit Anwendern und medizinischem Fachpersonal zusammen, um klinische Ergebnisse auf nachhaltige Weise zu verbessern, jetzt und in Zukunft.

#### Wellspect, A Real Difference.

Für weitere Informationen über unsere Produkte und Dienstleistungen besuchen Sie unsere Website. Folgen Sie uns auf LinkedIn, X, Facebook und Instagram.

### **Deutschland**

Tel.: +49 (0) 800 2727872 kundenservice@wellspect.com

### wellspect.de

### **Schweiz**

Tel.: +41 (0) 800 620 240 info-ch@wellspect.com

### wellspect.ch

# Österreich

Tel.: +43 (0) 1214 6150 800 order-at@wellspect.com

## www.wellspect.at

Wellspect GmbH, An der kleinen Seite 8, 65604 Elz, Deutschland, Telefon: +49 6431 9869-0.
Wellspect AG, Täfernweg 1, 5405 Baden-Dättwil, Schweiz. Telefon: +41 800 620 240.
Wellspect HealthCare GmbH, Wienerbergstraße 11 Turm A/21, 1100 Wien, Österreich, Telefon: +43 1 214 61 50-0.

#### **Navina Irrigationssystem**

#### Verwendungszweck

Navina Systems ist für die transanale Irrigation bestimmt, bei der Wasser mit Hilfe eines Rektalkatheters in den unteren Teil des Dickdarms instilliert wir

#### Indikationen

Navina Systems soll Erwachsenen und Kindern ab 3 Jahren helfen, die an Stuhlinkontinenz, chronischer Verstopfung und/oder einem zeitaufwändigen Darmmanagement

leiden. Durch das Instillieren von Wasser in den unteren Teil des Dickdarms können die peristaltischen Muskeln im Darm angeregt werden und beginnen, den Inhalt des unteren Kolons und des Rektums zu entleeren.

#### Kontraindikationen

Verwenden Sie Navina Systems NICHT, wenn einer der nachfolgenden Punkte zutrifft:

- · bekannte anale oder kolorektale Stenose
- aktive entzündliche Darmerkrankung
- · akute Divertikulitis bekannte anale oder kolorektale Stenose
- Darmkrebs
- · ischämische Kolitis
- innerhalb 3 Monate nach einer analen oder kolorektalen Operation
- innerhalb 4 Wochen vor der endoskopischen Polypektomie

Da die Liste möglicherweise nicht vollständig ist, wird das medizinische Fachpersonal immer auch individuelle Faktoren berücksichtigen. Vor Gebrauch beachten Sie bitte die Gebrauchsanweisung



Manufacturer: Wellspect HealthCare, Aminogatan 1, P.O. Box 14, SE-431 21 Mölndal, Sweden. Phone: +46 31 376 40 00. www.wellspect.com



